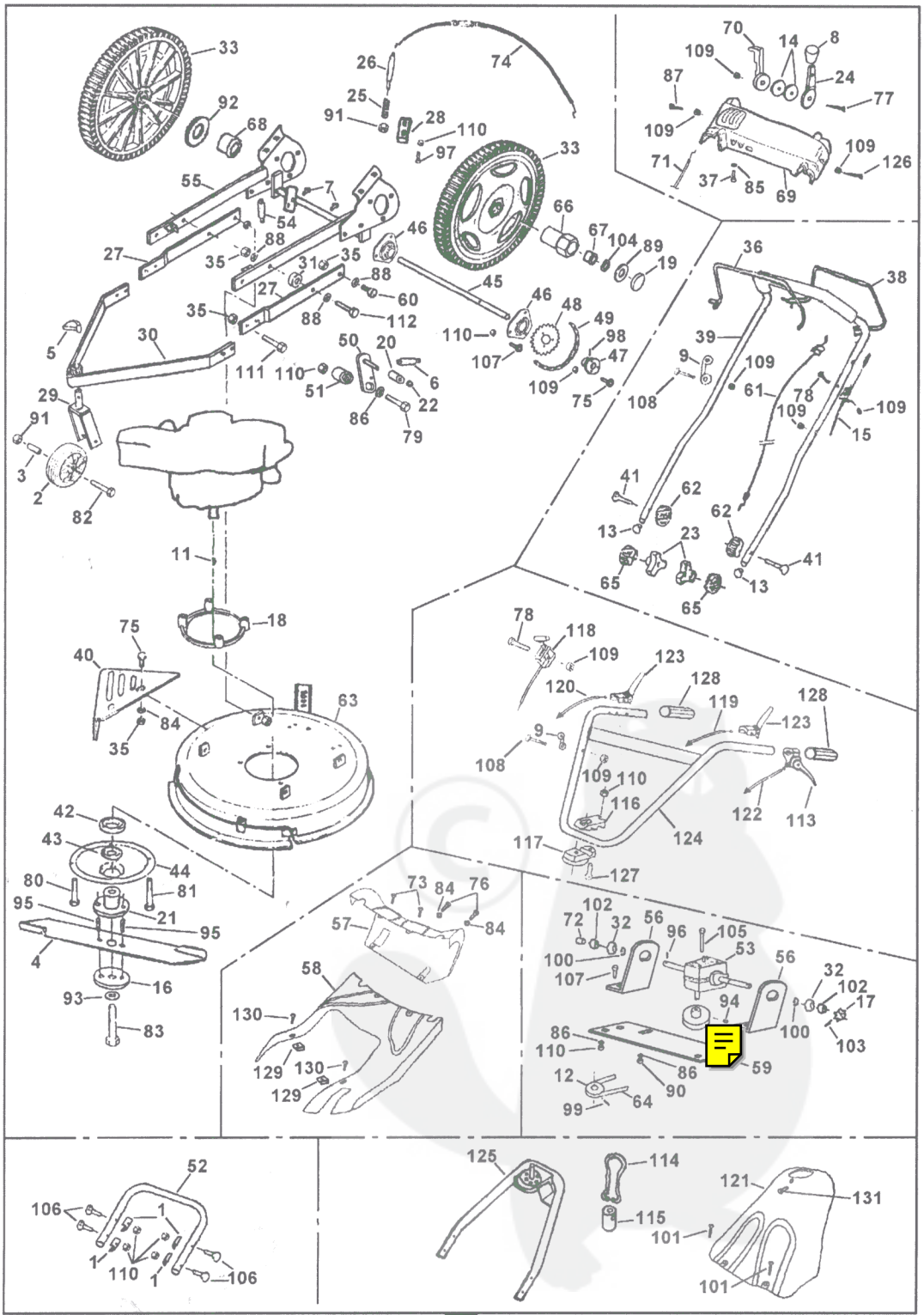
33
92
68
26
25
91
28
110
97
74
33
55
7
54
88
35
27
31
35
88
27
60
35
88
112
111
110
30
5
29
91
3
2
82
50
20
6
51
22
86
79
46
45
66
67
104
89
19
46
48
49
98
47
110
107
109
75
108
36
38
39
9
109
61
78
109
109
15
41
62
13
23
62
41
65
13
65
11
18
75
40
84
35
63
42
43
44
80
81
95
21
95
4
16
93
83
73
84
76
57
84
58
130
129
130
129
70
14
8
109
24
87
77
109
109
126
71
37
85
69
78
118
109
123
128
120
119
128
123
108
9
109
110
116
122
113
124
117
127
102
72
32
56
96
105
100
53
107
56
32
102
17
94
100
103
86
110
59
12
86
90
64
99
52
106
1
1
110
1
106
125
114
115
101
121
131
101

Rep	Référence	Désignation	Part name	Bezichnung	Descrizione	Designacion	Designaçao	Onderdeel	B&S	Honda
1	19943	Rondelle	Washer	Scheibe	Rondella	Arandela	Anilha	Ring	4	4
2	30601	Roue	Wheel	Rad	Ruota	Rueda	Roda	Wiel	1	1
3	30602	Entretoise	Spacer	Distanzstück	Distanziale	Separadore	Separador	Affstandsstuck	1	1
4	31461	Lame 51 cm	Blade 51 cm	Klingenmesser 51 cm	Lama 51 cm	Cuchilla 51 cm	Lamina 51 cm	Mes 51 cm	1	1
	72992	Lame 53 cm	Blade 53 cm	Klingenmesser 53 cm	Lama 53 cm	Cuchilla 53 cm	Lamina 53 cm	Mes 53 cm	1	1
5	31493	Goupille	Pin	Splint	Spina	Pasador	Pino	Pin	1	1
6	32396	Ressort	Spring	Feder	Molla	Muelle	Mola	Veer	1	1
7	33799	Ecrou à sertir	Nut	Mutter	Dado	Tuerca	Porca	Moer	2	2
8	43151	Capuchon	Plug knob	Verschlu…	Tappo	Tapon plastica	Calote	Dop	1	1
9	43159	Arrêt de corde	Guide	Führung	Guida	Guia	Guia	Onderstel	1	1
10	46006	Vis	Screw	Schraube	Vite	Tornillo	Parafuso	Schroef	2	2
11	46049	Clavette	Key	Splint	Chiavetta	Clavigia	Pino	Pin	1	1
12	46086	Poulie motrice	Pulley	Treibscheibe	Puleggia	Polea	Polia	Reim	1	1
13	47118	Bouchon	Plastic plug	Verschlu…	Otturatore	Tapon	Obturador	Plug	2	2
14	47140	Rondelle	Washer	Scheibe	Rondella	Arandela	Anilha	Ring	2	2
15	47420	Timonerie FM (D)	Clutch control	Gestange	Commando	Varillaje	Commando	Koppelingsstang	1	
		Timonerie FM (D)	Clutch control	Gestange	Commando	Varillaje	Commando	Koppelingsstang		1
16	71097	Rondelle	Washer	Scheibe	Rondella	Arandela	Anilha	Ring	1	1
17	71126	Pignon	Pinion	Ritzal	Ingranaggio	Pino	Pinhao	Rondsel	1	1
18	71132	Entretoise	Spacer	Distanzstück	Distanziale	Separadore	Separador	Affstandsstuck	1	1
19	71134	Enjoliveur	Clip	Clip	Seeger	Cirlip	Calotte	Wieldap	2	2
20	71136	Galet	Roller	Laverde	Ruotina	Polea tensora	Rolo de came	Rol	1	1
21	71149	Moyeu	Hub	Nabe	Mozza	Eje	Cuba de lamina	Mesnaaf	1	1
22	71138	Rondelle	Washer	Scheibe	Rondella	Arandela	Anilha	Ring	1	1
23	71396	Bouton	Nut	Schraube	Dado	Tuerca	Botao de aperto	Knop	2	2
24	72503	Levier	Lever	Hebel	Leva	Palanca	Alavanca	Koppelingsgreep	1	1
25	72512	Ressort	Spring	Feder	Molla	Muelle	Mola	Veer	1	1
26	72514	Doigt d'indexage	Axle	Achse	Nottolino di divizione	Claviza indicadora	Cavilha deimobilizaçoa	Indexvinger	1	1
27	72530	Barre de chassis	Crossbar	Chassisstang	Barra di telaio	Barra de chassis	Barra de chassis	Framebalk	2	2
28	72538	Chappe d'indexage	Main frame yoke	Abdeckung sporn	Supporto	Supporte	Junta de forquilha	Juk	1	1
29	72544	Fourche	Fork	Radgabe	Supporto	Soporte	Forquilha	Vork	1	1
30	72541	Berceau	Support	Trager	Supporto	Soporte	Armaçao	Onderstel	1	1
31	72547	Entretoise	Spacer	Distanzstück	Distanziale	Separadore	Separador	Affstandsstuck	2	2
32	72983	Palier	Bearing	Kugellager	Cuscinetto	Rodamiento	Rodamento	Kopelager	2	2
33	72995	Roue	Wheel	Rad	Ruota	Rueda	Roda	Wiel	2	2
34	73271	Ecrou	Nut	Mutter	Dado	Tuerca	Porca	Moer	2	2
35	73276	Ecrou	Nut	Mutter	Dado	Tuerca	Porca	Moer	9	9
36	73400	Poignée FM	Lever	Hebel	Leva	Empanadura	Alavanca	Koppelingsgreep	1	1
37	73329	Vis	Screw	Schraube	Vite	Tornillo	Parafuso	Schroef	1	1
38	73405	Poignée d'embrayage	Clutch lever	Kupplungshebel	Leva	Empanadura	Alavanca	Koppelingsgreep	1	1
39	75306	Guidon superieur	Handelbar	Lenker	Manico	Manillar	Guiador	Stuurstang	1	1
40	73594	Endaineur	Deflector	Ablenkblech	Defletore	Deflector	Deflector	Deflector	1	1
41	73450	Vis	Screw	Schraube	Vite	Tornillo	Parafuso	Schroef	2	2
42	030.6207.2	Roulement	Bearing	Kugellager	Cuscinetto	Rodamiento	Rodamento	Kopelager	1	1
43	16625	Joint	Seal	Wellendichtung	Anello	Junta	Junta	Dichting	1	1
44	71133	Carter 3ème palier	Casing	Carter	Carter	Carter	Carter	Carter	1	1
45	75240	Arbre	Axle	Achse	Astina	Arbal	Eixo	Las	1	1
46	75243	Palier	Bearing	Kugellager	Cuscinetto	Rodamiento	Rodamento	Kopelager	2	2
47	75246	Moyeu	Hub	Nabe	Mozza	Eje	Cuba	Mesnaaf	1	1
48	75247	Disque	Disc	Disk	Disco	Disco	Disco	Disk	1	1
49	75249	Chaîne D512-DP512	Chain	Kette	Catena	Cadena	Corrente	Ketting	1	1
	75307	Chaîne D552-DP552	Chain	Kette	Catena	Cadena	Corrente	Ketting	1	1
50	75250	Bras de galet	Arm	Vorrichtung	Supporto	Soporte	Braçc de rolo	Rolarm	1	1
51	75251	Douille	Spacer	Distanzstück	Distanziale	Separadore	Separador	Affstandsstuck	1	1
52	75253	Guidon inférieur	Handelbar	Lenker	Manico	Manillar	Guiador	Stuurstang	1	1
53	75255	Boîte de transmission	Gear box	Getriebe	Riduttore	Reductor	Riduttore	Reductor	1	1
54	75252	Ressort	Spring	Feder	Molla	Muelle	Mola	Veer	1	1
55	75256	Chassis	Chassis	Chassis	Telaio	Chasis	Chassis	Chassis	1	1
56	75257	Support	Support	Trager	Supporto	Soporte	Hevel	Stern	2	2
57	75261	Capot arrière	Cover	Haube	Coperchio	Capo	Cobertura	Kap	1	1
58	75262	Capot courroie	Cover	Haube	Coperchio	Capo	Cobertura	Kap	1	1
59	75270	Plaque	Support	Trager	Supporto	Soporte	Hevel	Stern	1	1
60	Z02.10.30	Vis	Screw	Schraube	Vite	Tornillo	Parafuso	Schroef	1	4
61	75277	Timonerie d'embrayage (D)	Clutch control	Gestange	Commando	Varillaje	Commando	Koppelingsstang	1	1
62	75272	Rosace D.22,5	Serrated rose	Formegezahnta rosette	Regalatore	Reglaje	Roseta estriada	Gekartelde rozet	2	2
63	75275	Coque 51 cm	Carter	Carter	Scocca	Carter	Carter	Carter	1	1
	75280	Coque 55 cm	Carter	Carter	Scocca	Carter	Carter	Carter	1	1
64	75281	Courroie	Belt	Riemen	Cinghia	Carrea	Correia	Riem	1	1
65	75292	Rosace D.25,5	Serrated rose	Formegezahnta rosette	Regalatore	Reglaje	Roseta estriada	Gekartelde rozet	2	2
66	75293	Moyeu	Hub	Nabe	Mozza	Eje	Cuba	Mesnaaf	2	2
67	75294	Roue libre	Wheel	Rad	Ruota	Rueda	Roda	Wiel	4	4
68	75295	Entretoise	Spacer	Distanzstück	Distanziale	Separadore	Separador	Affstandsstuck	2	2
69	75297	Tableau de bord	Control panel	Instrumententafel	Cruscotto	Tablos de mandos	Painel de instrumentos	Schokelpaneel	1	1
70	75298	Levier	Lever	Hebel	Leva	Palanca	Alavanca	Koppelingsgreep	1	1
71	75299	Câble d'accélération (D)	Throttle control	Gasheblegestange	Commando	Varillaje	Commando	Koppelingsstang	1	
72	75300	Entretoise	Spacer	Distanzstück	Distanziale	Separadore	Separador	Affstandsstuck	1	1
73	Z29.46.16	Vis	Screw	Schraube	Vite	Tornillo	Parafuso	Schroef	2	2
74	75304	Timonerie d'indexage (D)	Control cable	Gestange	Commando	Varillaje	Commando	Koppelingsstang	1	1
75	Z03.6.16	Vis	Screw	Schraube	Vite	Tornillo	Parafuso	Schroef	5	5
76	Z03.6.30	Vis	Screw	Schraube	Vite	Tornillo	Parafuso	Schroef	2	2
77	Z03.6.35	Vis	Screw	Schraube	Vite	Tornillo	Parafuso	Schroef	2	2
78	Z03.6.45	Vis	Screw	Schraube	Vite	Tornillo	Parafuso	Schroef	2	2
79	Z03.8.40	Vis	Screw	Schraube	Vite	Tornillo	Parafuso	Schroef	1	1
80	Z03.8.80	Vis	Screw	Schraube	Vite	Tornillo	Parafuso	Schroef	2	3
81	Z03.8.110	Vis	Screw	Schraube	Vite	Tornillo	Parafuso	Schroef	1	0
82	Z03.10.85	Vis	Screw	Schraube	Vite	Tornillo	Parafuso	Schroef	1	1
83	003.952457	Vis	Screw	Schraube	Vite	Tornillo	Parafuso	Schroef	1	1
84	Z08.L6U	Rondelle	Washer	Scheibe	Rondella	Arandela	Anilha	Ring	6	6
85	Z08.LL6U	Rondelle	Washer	Scheibe	Rondella	Arandela	Anilha	Ring	1	1
86	Z08.L8N	Rondelle	Washer	Scheibe	Rondella	Arandela	Anilha	Ring	8	8
87	Z26.6.35	Vis	Screw	Schraube	Vite	Tornillo	Parafuso	Schroef	1	1
88	Z08.M10U	Rondelle	Washer	Scheibe	Rondella	Arandela	Anilha	Ring	4	4
89	Z08.Z20U	Rondelle	Washer	Scheibe	Rondella	Arandela	Anilha	Ring	2	2
90	Z11.6	Ecrou	Nut	Mutter	Dado	Tuerca	Porca	Moer	1	1
91	Z53.10	Ecrou	Nut	Mutter	Dado	Tuerca	Porca	Moer	1	1
92	Z08.L20N	Rondelle	Washer	Scheibe	Rondella	Arandela	Anilha	Ring	2	2
93	Z12.10AZ	Rondelle	Washer	Scheibe	Rondella	Arandela	Anilha	Ring	1	1
94	013.5.40	Goupille	pin	splint	Spina	Pasador	pino	Pin	1	1
95	013.6.20	Goupille	pin	splint	Spina	Pasador	pino	Pin	2	2
96	013.3.16	Goupille	pin	splint	Spina	Pasador	pino	Pin	1	1
97	Z26.8.25	Vis	Screw	Schraube	Vite	Tornillo	Parafuso	Schroef	2	2
98	013.6.30	Goupille	pin	splint	Spina	Pasador	pino	Pin	1	1
99	024.8.15	Vis	Screw	Schraube	Vite	Tornillo	Parafuso	Schroef	1	1
100	021.12	Circlips	Clips	Clips	Seeger	Circlips	Polia de garras	Klemmen	2	2
101	Z29.46.25	Vis	Screw	Schraube	Vite	Tornillo	Parafuso	Schroef	2	2
102	030.6001.2	Roulement	Bearing	Kugellager	Cuscinetto	Rodamiento	Rodamento	Kopelager	2	2
103	033.1.3.22	Goupille	pin	splint	Spina	Pasador	pino	Pin	1	1
104	034.202804	Joint	Seal	Wellendichtung	Anello	Junta	Junta	Dichting	4	4
105	Z42.6.70	Vis	Screw	Schraube	Vite	Tornillo	Parafuso	Schroef	1	1
106	Z42.8.45CC	Vis	Screw	Schraube	Vite	Tornillo	Parafuso	Schroef	4	4
107	Z42.8.20CC	Vis	Screw	Schraube	Vite	Tornillo	Parafuso	Schroef	10	10
108	Z42.6.40	Vis	Screw	Schraube	Vite	Tornillo	Parafuso	Schroef	1	1
109	Z53.6	Ecrou	Nut	Mutter	Dado	Tuerca	Porca	Moer	7	7
110	Z53.8	Ecrou	Nut	Mutter	Dado	Tuerca	Porca	Moer	20	20
111	Z63.10.30	Vis	Screw	Schraube	Vite	Tornillo	Parafuso	Schroef	2	2
112	Z63.10.35	Vis	Screw	Schraube	Vite	Tornillo	Parafuso	Schroef	2	2
113	30933	Poignée	Lever	Hebel	Leva	Palanca	Alavanca	Koppelingsgreep	1	1
114	31142	Levier	Lever	Hebel	Leva	Palanca	Alavanca	Koppelingsgreep	1	1
115	31151	Ecrou	Nut	Mutter	Dado	Tuerca	Porca	Moer	1	1
116	31182	Support	Support	Trager	Supporto	Soporte	Hevel	Stern	1	1
11	31182	Support	Support	Trager	Supporto	Soporte	Hevel	Stern	1	1
118	72162	Commande d'accélération (DP)	Throttle control	Gasheblegestange	Commando	Varillaje	Commando	Koppelingsstang	1	
119	73586	Timonerie d'indexage (DP)	Control cable	Gestange	Commando	Varillaje	Commando	Koppelingsstang	1	1
120	73585	Timonerie FM (DP)	Clutch control	Gestange	Commando	Varillaje	Commando	Koppelingsstang	1	
121	75263	Capot de potence	Cover	Haube	Coperchio	Capo	Cobertura	Kap	1	1
122	75279	Timonerie d'embrayage (DP)	Clutch control	Gestange	Commando	Varillaje	Commando	Koppelingsstang	1	
123	75282	Levier FM/Indexage	Lever	Hebel	Leva	Palanca	Alavanca	Koppelingsgreep	2	2
124	75287	Mancheron supérieur	Handelbar	Lenker	Manico	Manillar	Guiador	Stuurstang	1	1
125	73278	Mancheron inférieur	Handelbar	Lenker	Manico	Manillar	Guiador	Stuurstang	1	1
126	Z26.6.45	Vis	Screw	Schraube	Vite	Tornillo	Parafuso	Schroef	1	1
127	Z03.8.30	Vis	Screw	Schraube	Vite	Tornillo	Parafuso	Schroef	1	1
128	16706	Poignée	Lever	Hebel	Leva	Palanca	Alavanca	Koppelingsgreep	2	2
129	39092	Clips	Clips	Clips	Clips	Clips	Clips	Clips	2	2
130	73328	Vis	Screw	Schraube	Vite	Tornillo	Parafuso	Schroef	2	2
131	Z26.6.16	Vis	Screw	Schraube	Vite	Tornillo	Parafuso	Schroef	1	1